

sarl GARAGE ATS

DIAGNOSTIQUE & RÉPARATION TOUTES MARQUES



LE GARAGISTE DE VONGY PARK

2 Allée du Delta
Vongy Park
Z.I. de VONGY
74200 Thonon-les-Bains
Tél. : +33 4 50 71 53 03
www.garageats.com

Philippe, garagiste depuis plus de 20 ans sur Thonon-les-Bains s'est installé à Vongy en 2014. Epaulé par une équipe jeune et dynamique, le garage ATS est agréé toutes marques et toutes assurances. **Une spécificité : l'entretien des voitures électriques, hybrides et GPL ainsi que le diagnostic moteur – climatisation – électricité.**

2 700 km en plein désert pour un père et sa fille

Début avril, Philippe Afonso et sa fille Clara vont prendre le départ du 205 Trophée au Maroc. Un raid automobile humanitaire à bord d'une Peugeot 205 retapée.

THONON-LES-BAINS

Du 8 au 18 avril, Philippe Afonso, garagiste, et sa fille Clara, lycéenne, participeront à la 12^e édition du 205 Trophée au Maroc, un raid automobile à vocation humanitaire, où le seul véhicule autorisé est la mythique Peugeot 205.

Leur équipe, "La rose des sables", va ainsi parcourir 2 700 km à travers le pays, en plein désert. « Ma fille voulait faire de l'humanitaire depuis longtemps, et moi, j'avais envie de rejouer une voiture de A à Z. C'est comme ça que c'est parti, un peu sur un coup de tête », explique Philippe Afonso. Il a d'ailleurs acheté trois voitures pour pouvoir en retaper une. « Une dizaine de personnes sont venues m'aider », précise le garagiste.

Mais le plaisir mécanique n'est pas l'objectif principal de cette aventure. « Par l'association Asmoune, basée à Sète, on va pouvoir apporter un soutien matériel

pour les enfants, notamment au niveau scolaire, détaille Philippe Afonso. Dans la voiture, on aura plein de petites choses, comme des crayons, des cahiers, qu'on distribue à chaque étape. Tout provient de dons de particuliers, de commerçants. »

Sur place, le père et la fille dormiront à l'hôtel, mais également en bivouac. Et l'aventure sera visible en temps réel via une carte depuis le site Internet du 205 Trophée.

Au total, en comptant le trajet depuis la France, ce sont presque 5 000 km qui seront parcourus.

Clara, qui passe son bac en juin, fêtera ses 18 ans au Maroc et pourra même conduire le véhicule sur place.

De nombreux sponsors se sont déjà associés au projet, mais il est toujours possible de participer, soit au moyen de publicités sur la voiture, matériellement ou encore par des dons.

AURORE WIC

Page Facebook: "On va où là papa ?"
Tél. 06 76 57 64 12



Clara, qui aura tout juste son permis durant la course, pourra se faire le main d'une manière originale.

Un partenariat avec le Lion's Club

C'est grâce à un partenariat avec le Lion's Club que cette course peut exister. Le départ et l'arrivée se feront à Tanger.

Quant à l'association "Asmoune", située à Sète, elle œuvre depuis près de 20 ans pour une ville du Moyen Atlas: El Ksiba.

Ce sont dans les domaines de la santé, de la prévention, de l'hygiène et de l'éducation que les besoins sont importants.

Garage ATS : vingt années d'expérience au service de la clientèle.



L'équipe du garage ATS vous accueille du lundi au vendredi dans la zone Industrielle de Vongy pour effectuer l'entretien de votre véhicule toutes marques et diagnostics.

Entretien élémentaire, pneus, réparation, contrôle technique, mécanique, carrosserie et remplacement de pare-brise, le garage ATS est une entreprise polyvalente qui saura répondre à tous vos besoins en matière d'entretien automobile. Accompagné d'une équipe de quatre mécaniciens diplômés et de

son assistante de direction à l'accueil, Philippe AFONSO, le gérant, s'efforce d'offrir la meilleure prestation possible à ses clients. (Ils sont ouverts du lundi au vendredi pour assurer les réparations et dépannages des véhicules toutes marques.)

Des prestations adaptées aux évolutions technologiques.

Le garage ATS ce sont des prestations

classiques, mais pas que...Il est le seul garage du Chablais à proposer la transformation de votre véhicule essence en véhicule GPL et à en assurer l'entretien. Grâce à son atelier composé d'équipements modernes, l'équipe de mécaniciens est à même d'effectuer les opérations nécessitant des compétences techniques plus spécifiques telles que le diagnostic électronique, airbag, abs, climatisation, mise au point moteur (es-

sence, diesel, gaz), boîte automatique... L'équipe de techniciens est également formée pour intervenir sur les véhicules hybrides, électriques, ainsi que sur les voitures sans permis. Pour s'adapter continuellement aux nouvelles technologies, le garage ATS a pour projet de s'équiper d'outils électroniques dernière génération permettant la reprogrammation des moteurs pour une utilisation optimale de celui-ci afin de garantir un gain de consommation. Des véhicules de prêt sont mis à votre disposition pour tout dépannage et réparation, avec des services qui s'adaptent à tous les budgets.

Un engagement écologique au sein du meilleur réseau national de garages.

Adhérent au réseau national de garages Precisium, élu meilleur réseau de garagistes depuis sept ans, le garage ATS vous fait bénéficier de ce réseau de proximité avec le détail des avantages que vous pourrez retrouver sur « Precisium.fr ». Le garage ATS s'engage sur le plan écologique en recyclant ses déchets dans la réglementation en vigueur.

Dans l'attente de vous recevoir sans plus attendre, le GARAGE ATS sera là pour répondre à toutes vos interrogations. N'hésitez pas à poser vos questions sur leur page Facebook et visiter leur nouveau site internet.



Philippe et Karina



Les mécaniciens de gauche à droite : Marcel, Andrea, Hervé et Théo

GARAGE ATS
Z.I. de VONGY, 2 Allée du Delta,
74200 Thonon-les-Bains
Du lundi au jeudi : 7h30-12h 14h-18h
Le vendredi : 7h30-12h 14h-17h
04 50 71 53 03
www.garageats.com

GARAGE ATS à THONON

Une équipe de Professionnels toujours à votre service.

Installé maintenant depuis 1995 à Thonon, impasse du Clos Brulé, Philippe AFONSO gérant, Marcel DA SILVA Mécanicien et Karina DEVRED assurant l'accueil clients.

Ils vous accueillent du Lundi au Vendredi pour vos réparations toutes marques et vos diagnostics.

Spécialiste en entretien, électricité, Mécanique, Electronique, mise au point moteurs et vos diagnostics en climatisation, ils ont sus investir en machines outils dernière génération afin de répondre aux mieux à vos besoins



par rapport aux nouvelles technologies sur les véhicules. Depuis 2009, le Garage ATS est

devenu votre installateur GPL dans le Chablais.

- adhésion à une réseau (Panneau Précisium) depuis Septembre 2008.
- *Souci de l'écologie : recyclage des déchets, cuve « à nettoyage bio ».
- Participant au label garage propre Haute-Savoie (recyclage déchets de garage).

Pour tout dépannage et réparation, le garage met à disposition le Prêt d'un véhicule avec des services plus économiques s'adaptant à tout type de budget.

Dans l'attente de vous recevoir et de prendre soin de votre véhicule sans plus attendre, le GARAGE ATS sera la pour répondre à toutes vos interrogations.



GARAGE ATS

2 impasse du clos brûlé
THONON
04.50.71.53.03
www.garageats.com

Garage ATS

Une équipe de professionnels toujours à votre service.

Installé maintenant depuis plus d'un an dans la Zone de Vongy, Philippe AFONSO gérant, a vu grandir son Entreprise.

Son équipe est maintenant soutenue par Marcel, Quentin et Marciano pour la partie technique et Karina DEVRED pour la partie administrative, et assurant l'accueil des clients.

Ils sont ouverts du Lundi au Vendredi, pour vos réparations toutes marques et vos diagnostics.

Spécialiste en entretien, électricité, mécanique, électronique, carrosserie, mise au point de moteur, diagnostic en climatisation, vente et montage de pneu, remplacement de pare-brise. ATS a su investir en machine et outils dernière génération afin de répondre aux mieux à vos besoins par rapport aux nouvelles technologies des véhicules.

Depuis 2009, le Garage ATS est devenu votre installateur GPL dans le Chablais.

- Adhésion à un réseau national de garage: Précisium, depuis Septembre 2008.
- Souci de l'écologie : recyclage des déchets, cuve « à nettoyage bio ».
- Participant au label garage propre Haute-Savoie (recyclage déchets)

Pour tout dépannage et réparation, le garage vous met à disposition le Prêt de véhicules avec des services plus économiques et en s'adaptant à tout type de budget.

Dans l'attente de vous recevoir et de prendre soin de votre véhicule sans plus attendre, le GARAGE ATS sera là pour répondre à toutes vos interrogations.



GARAGE ATS

Réparations et dépannages toutes marques

2 Allée du delta - VONGY PARK - THONON - 04 50 71 53 03

www.garageats.com

6 CHABLAIS

Le GPL refait son apparition en grande pompe



Le réservoir de carburant GPL est installé à l'arrière du véhicule. Très souvent à la place de la roue de secours.

Après avoir émergé au début des années 2000, puis subi une baisse de popularité, le gaz de pétrole liquéfié est de nouveau sur le devant de la scène en 2009.

Son déclin avait été engendré par la baisse de confiance que lui accordaient les consommateurs. Trop dangereux disaient les uns, pas assez présent dans les stations-services françaises disaient les autres. Même si son faible coût et sa faible incidence sur l'environnement étaient reconnus, il restait un carburant marginal.

Depuis, des progrès ont été faits. Philippe Afonso, qui équipe les voitures à l'énergie GPL à Thonon, explique lesquels : « Désormais, sur chaque voiture GPL, il y a une soupape de sécurité, ce qui fait qu'elle ne présente

plus aucun risque. Avant, elles étaient bannies des parkings souterrains ; maintenant, elles sont les bienvenues. Quant aux pompes GPL, il y en a plus de 2 000 en France actuellement, dont 2 dans le Chablais, à Margencel et Amphion. »

Pour faire équiper sa voiture, il faut remplir quelques conditions. La voiture doit être âgée de moins de trois ans, et doit rejeter moins de 160 gr de CO₂ par km (155 à partir de 2010). L'installation coûte entre 2 000 et 3 000 euros (dont 2 000 sont remboursés en ce moment par l'Etat) et nécessite deux jours de travail.

Pour rappel, un litre de gaz de pétrole liquéfié coûte 0,54 euro, quand un litre de diesel coûte 0,98 euro et un litre de sans plomb 95 1,15 euros.

Avant même la loi, le portable banni des collèges et lycées

À l'heure où les sénateurs ont décidé d'interdire les téléphones portables dans les institutions scolaires, état des lieux dans les établissements chablaisiens.

Pour certains il s'agit d'une question de santé ; c'est la raison invoquée par les sénateurs qui ont voté début octobre une loi interdisant le téléphone portable dans les établissements scolaires. La loi, qui doit encore recevoir l'aval des députés, s'appuie sur le « principe de précaution » pour interdire le portable dans les écoles maternelles et primaires. Mais c'est surtout dans les collèges – où la quasi totalité des élèves a aujourd'hui un téléphone mobile – que la loi changera les choses.

Selon une récente enquête TNS-Sofres, 29 % des collégiens et 58 % des lycéens avouent avoir déjà utilisé leur mobile en plein cours. C'est avant tout pour lutter contre ce type de comportement que les établissements chablaisiens n'ont pas attendu la loi pour agir.

La totalité des collèges et lycées du Chablais a banni l'utilisation des portables dans les locaux de l'établissement. Bien peu sont ceux



Les portables qui filment, un vrai fléau à l'école.

qui l'autorisent dans les cours de récréation.

« On ne m'en a pas encore démontré l'utilité pédagogique », avance Brigitte Pinaud, principale du collège d'Abondance. Selon elle, les parents ne comprennent pas toujours cette interdiction, prétextant que leur enfant peut avoir besoin de les joindre en cas de problème. « Nous leur répondons que s'il y a un problème nous sommes les premiers à les joindre ; et nous ne refusons jamais qu'un élève passe un appel justifié depuis le téléphone du collègue. »

À la demande des élèves

Dans beaucoup d'établissements, des problèmes se posaient avec les téléphones faisant fonction d'appa-

reil photo. « Il teintes confirmées principa

Au co où l'inté ment no ment in pas voir ble, mèn de ne p sies. Dan ves s'étai mis de seurs av images s

Du cè Bons-en-tion du initiative mes. As souligné ministrat sion il y une dem revient t Deturche collégien marré de quer en c neries et choses so nous avo mes avec bles : une gression" n'en vou sième. »

Les lycé pressés

Si l'int phone pe mité dan



Boucherie Trombert

Damevin

Pour vos invités la qualité
Volailles Fermières
Fondue Mexicaine
Braséade

9, bd Carnot - 74200 Thonon-les-Bains
Tél. 04 50 71 79 66



SARL JPPM
SPORT 2000

Route du Pré-Biolat - 74200 ANTHY
Tél. 04 50 70 60 05 - Fax 04 50 70 60 21

Restaurant Les Marronniers



J.-F. MOFAND
17, place de Crête
74200 Thonon-les-Bains
Tél. 04 50 26 06 91
Fax 04 50 81 75 47

GARAGE ATS

Réparation toutes marques
Diagnostic

Mise au point moteurs - Electricité
Electronique - Climatisation GPL



2, impasse du Clos Brûlé - 74200 THONON
Tél. 04 50 71 53 03 - Fax 04 50 70 46 54
www.garageats.com
garage.ats@orange.fr

BRUT DE JEAN'S

Centre Etoile
74200 THONON

Tel : 04 50 26 07 74
mobile : 06 84 20 32 23

BOULANGERIE • PÂTISSERIE



Petite-Rive
74500 MAXILLY
Tél. 04 50 75 51 20

1, av. de Noailles
74500 EVIAN
Tél. 04 50 75 11 64

Le bon pain près de chez vous...

CAFÉ DES SPORTS BAR - PMU - RESTAURANT

70, avenue Général-de-Gaulle - 74200 THONON
Tél. 04 50 71 32 21

BOULANGERIE • PÂTISSERIE

46, av. du Gal de Gaulle
Tél. 04 50 71 09 57

08, av. d'Evian
Tél. 04 50 81 05 68



13, place de Crête
Tél. 04 50 26 66 51

74200 THONON-LES-BAINS

13, av. de la Dranse
Tél. 04 50 70 95 14

Le bon pain près de chez vous...

LE RELAX

Bar - Brasserie
PMU - Rapido

4, Rue de la Monnaie
EVIAN LES BAINS
74500

04.50.75.60.87



VENTE DE VÉHICULES
NEUFS ET OCCASIONS

ARMOY GARAGE

RENAULT

Marcon Mercier SARL

2411, Les Combes - 74200 ARMOY
Tél. 04 50 73 95 09
Fax 04 50 70 56 80
E-mail : armoy.garage@wanadoo.fr



MÉCANIQUE CARROSSERIE
TOUTES MARQUES

Pour le professionnel
et le particulier



Fournitures, Mobilier de Bureau et Collectivité
Impression Numérique, Imagerie Extérieure,
Photocopies couleurs et N&B, Plastification tous formats

Le France - 12, boulevard du Canal
74200 THONON-LES-BAINS

Tél. 04 50 26 43 36
Fax 04 50 26 37 83



40, route des Blaves • 74200 Allinges
Tél. 04 50 26 29 13
fillion.imprimerie@free.fr

Une Fée dans la Citrouille



PRÊT-À-PORTER FÉMININ - BROCANTE

ouvert du mardi au samedi de 10h à 12h
et de 15h à 19h

81, Grande Rue - THONON-LES-BAINS
04 50 26 33 53

16

**NOUVELLE
ADRESSE**

(derrière Kiloutou)

**Carrosserie
du Canal**

- REPARATION
- TOUTES MARQUES
- TOUTES ASSURANCES
- SPÉCIALISTE PARE-BRISE
- DEBOSELAGE SANS PEINTURE
- PRET DE VEHICULES

8, route de la Visitation (derrière Kiloutou)

74200 THONON-LES-BAINS

Tél. 04 50 26 10 02

Fax 04 50 26 24 77

E-mail : carrosserie.canal@yahoo.fr

J34

GARAGE ATS

Votre Installateur GPL sur le Chablais

AFONSO Philippe 04 50 71 53 03



Entretien

Mise au point moteurs

Electricité Electronique

Diagnostic climatisation



www.garageats.com

J42

LIMATEC

Partout où l'inox s'impose

Système d'évacuation
des eaux du sol tel que :
Siphons
Caniveaux
Caillebotis
Couvercles de tampons



Pour les applications suivantes : Douches,
Sanitaires, Cuisines et tous locaux
nécessitant une évacuation hygiénique.



74500 AMPHION - PUBLIER
Tél. 04.50.73.41.12

www.limatec.com

le batisseur chablaisien

AMPHION - AUX FEUX 04 50 70 06 39

PROMOTION ET TRANSACTIONS IMMOBILIERES

Clair de baie®

La lumière vous va si bien!

Diagnostic et étude
personnalisés gratuits. 04 50 84 06 95



Clair de baie®,
la menuiserie sur mesure
au service du particulier.

FENÊTRES, PORTES, VOILETS
PVC, BOIS, ALU, MIXTE

JFBV SARL
Ets. Indépendant membre du réseau Clair de Baie
1 Place Marquise Morat - 74200 AMPHION
Tél. 04 50 84 06 95 - Fax 04 50 30 43 54
E-mail : jfbv@clairdebaie.fr
www.clairdebaie.fr



Restaurant Les Pêcheurs



La Renouillère - 74140 SCHILLY

Tél. 04 50 72 62 21

Fax 04 50 72 59 33

Ouvert de mi-mars à mi-octobre

E-mail : yves.plassat@wanadoo.fr

Juillet

2016

V	1	St Thierry	
S	2	St Martin	26
D	3	St Thomas	
L	4	St Florent	•
M	5	St Antoine	
M	6	Ste Mariette	27
J	7	St Racul	
V	8	St Thibaut	
S	9	Ste Amancie	
D	10	St Ulrich	
L	11	St Benoît	
M	12	St Civiér	☾
M	13	Ss Henri, Joël	28
J	14	Fête Nationale	
V	15	St Donald	
S	16	N.-D. du Mt-Carmel	
D	17	Ste Chalcote	
L	18	St Frédéric	
M	19	St Arsène	○
M	20	Ste Marina	29
J	21	St Victor	
V	22	Ste Marie-Mad.	
S	23	Ste Brigitte	
D	24	Ste Christine	
L	25	St Jacques	
M	26	Ss Anne, Joachim	☾
M	27	Ste Nathalie	30
J	28	St Samson	
V	29	Ste Marthe	
S	30	Ste Juliette	
D	31	St Ignace de L.	

Août

L	1	St Alphonse	
M	2	St Julien Eymard	•
M	3	Ste Lydie	31
J	4	St J.-M. Vianney	
V	5	St Abel	
S	6	Transfiguration	
D	7	St Gaélan	
L	8	St Dominique	
M	9	St Amour	
M	10	St Laurent	☾ 32
J	11	Ste Clotie	
V	12	Ste Clarisse	
S	13	St Hippolyte	
D	14	St Évarist	
L	15	Assomption	
M	16	St Armel	
M	17	St Hyacinthe	☾ 33
J	18	Ste Hélène	○
V	19	St Jean-Eudes	
S	20	St Bernard	
D	21	St Christophe	
L	22	St Fabrice	
M	23	Ste Rose de L.	
M	24	St Barthélemy	☾ 34
J	25	St Louis	☾
V	26	Ste Natacha	
S	27	Ste Marthe	
D	28	St Augustin	
L	29	Ste Sabine	
M	30	St Racre	35
M	31	St Aristice	

ETS VILLEGAS



**SERRURERIE
MENUISERIE PVC
Fermetures
Automatismes**

72, route du Crêt Gojon - ZA des 5 Chemins
74200 MARGENCEL - Tél. 04 50 72 70 40
Fax 04 50 72 72 55 www.ets-villegas.com

LE GARAGE ATS

Philippe AFONSO

Tél : 04 50 71 53 03
Fax : 04 50 70 46 54
Mail : garage.ats@orange.fr

2, allée du Delta - Vongy Park
Zone industrielle de Vongy
74200 THONON-LES-BAINS



PRECISIUM



CURDY

CHARPENTE - COUVERTURE - ZINGUERIE

RICHARD CURDY

LE CLOS DU CHÊNE
74500 CHAMPANGES

richard.curdy@hotmail.fr

06 31 20 39 14



LA TÊTE AU MOINE

**BAR DE NUIT
RESTAURANT - PIZZERIA**

La Chèverrie
74470 BELLEVAUX
TÉL. 04 50 17 34 99

Armoy : photographie animalière, documentaire et respect de la vie sauvage

Dans le cadre du mois du film documentaire, vendredi 27 novembre à 20 heures, la bibliothèque d'Armoy organise, à la mairie, la projection gratuite du film documentaire *Instinct Animal* en compagnie de son réalisateur, Guillaume Collombet.

C'est un photographe et cinéaste de montagne dont les films ont été sélectionnés dans plusieurs festivals, et les photos sélectionnées et primées dans différents concours nationaux et internationaux. Il a grandi au cœur de la plus longue vallée des Alpes : la Maurienne. Parcourant la montagne dès son plus jeune âge, il a d'abord fait partager ses rencontres avec les paysages et leur



faune par des photos.

Dans son film, le spectateur entre dans l'intimité de la nature, plonge dans la peau de l'animal sauvage pour qui l'homme est la plus grande crainte, et porte un autre regard sur lui-même.

Le pot de l'amitié qui clôturera cette soirée permettra d'échanger avec Guillaume Collombet et deux autres photographes animaliers, Gérard Ruiz et Léo Méroth, sur le thème de la photographie animalière et du respect de la vie animale. Il sera possible d'acquies des photos, DVD et autres œuvres de ces photographes.

Contact : 04 50 70 57 68 ; ou bibliothequearmoy@wanadoo.fr

E.R. Messery. Marie-Andrée Silvain est décédée le 22 novembre. Ses obsèques auront lieu jeudi 26 novembre à 14 h 30 au centre funéraire de la Balme-de-Sillingy.

Sciez. Olga Favre, née Libano, est décédée le 21 novembre à 87 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 24 novembre.

Châtel, Abondance. Valentine Grillet-Aubert, née Blanc-Travaillon, est décédée le 21 novembre à 81 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 24 novembre.

Thonon, Bron (69), Bar-le-Duc (55). Alice Ponson, née Clouze, est décédée le 20 novembre à 90 ans. Ses obsèques seront célébrées le 26 novembre à 14 h 30 en l'église Notre-Dame-de-Lourdes à Thonon.

Thonon, Sallanches. Léonce Roch, née Pel, est décédée le 19 novembre, à 80 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 24 novembre.

Chevênoz. Renée Mercier, née Sache, est décédée le 17 novembre à 87 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 23 novembre.

Reyvroz. François Rousselle est décédé le 20 novembre à 82 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 25 novembre.

Châtel, Arthaz-Pont-Notre-Dame, Pers-Jussy. Marcelle Vuarrand, née Girardoz, est décédée le 19 novembre à 91 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 23 novembre.

Thonon, Romanel-sur-Morgos, Sciez. Christian Colloud est décédé le 19 novembre à 59 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 24 novembre.

Annemasse, Annecy, Thonon. Raymond Dupuis est décédé le 16 novembre. Ses obsèques ont été célébrées le 24 novembre.

Veigy-Foncenex, Grenoble, Evian. François Tupin est décédé le 20 novembre à 89 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 23 novembre.

Saint-Jeoire, Onnion, Bogève. Odette Boimond, née Baud-Grasset, est décédée le 18 novembre, à 79 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 21 novembre.

Sciez, Bailleulval, Berneville. Sebastien Lourenço Eirès est décédé le 18 novembre à 37 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 23 novembre.

Châtel. Henri Crepy-Banfin est décédé le 17 novembre à 85 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 21 novembre.

Evian, Rochonvillers, Richemont, Nivlange. Roland Maire est décédé le 17 novembre à 70 ans. Ses obsèques ont été célébrées le 21 novembre.

GARAGE ATS - Philippe AFONSO
Yongy Park
04 50 71 53 03

AFER, DÉFENSEUR DE L'ÉPARGNANT

CONTRAT COLLECTIF D'ASSURANCE VIE MULTISUPPORT AFER - RÉGIMENTS 2014 502

FONDS GARANTI EN EUROS
Créé en 1976

3,20%
net frais de gestion et hors prélèvements sociaux

Les performances passées ne préjugent pas des performances futures

ENCOURS GÉNÉS AU 31/12/2014 : 41 MILLIARDS D'EUROS

AVANT DE DÉPOSER LES PERFORMANCES DES SUPPORTS EN UNITÉS DE COMPTE AFER, CONTACTEZ VOTRE AGENT GÉNÉRAL AVIVA.

Yannick BAJEOT
L'Eden - Place Jean-Moulin (face sous-préfecture)
THONON - Tél. 04 50 26 08 19

Document non contractuel à caractère publicitaire, à jour au 22/01/2015. Autorité de Contrôle Prudentiel et de Résolution (ACPR) : 61 rue Talbot - 75009 PARIS. Service Relations Clients Aviva Assurances - OC1 - 13 rue de Moulin Baulty - 92271 Bois-Colombes Cedex. Le contrat collectif d'assurance vie multisupport AFER est souscrit par IAFER - Association Française d'Épargne et de Retraite - Association régie par le loi du 17 juillet 1901 - 36, rue de Châteauneuf - 75003 Paris - auprès des sociétés d'assurances Aviva Vie et Aviva Épargne-Vie.

WHITE'N'S BAR A SOURIRE
Blanchiment dentaire

-10€uros*

3 place des Allinges
74500 EVIAN LES BAINS

04 56 81 44 14
(derrière l'Office du Tourisme)

*contre remise de ce coupon

CRISTAL SOURCES
Alliance beauté et bienfaits des minéraux

www.cristalsources.com

Minéraux,
Bijoux,
Lithothérapie

3 rue Vallon
74200 Thonon les Bains
04 50 70 99 40

10% de remise*
*dès 30 Euros d'achats & sur présentation de ce coupon

Optique
BRECHOTTE

50% de remise*
*sur présentation de ce coupon

39 Grande rue - THONON
04 50 71 06 15

www.optique-brechotte.com

04 50 71 27 87

es offres !

41 (0)24 481 46 93
objectif competitivite.ch

LABELETUDE & PROGRESSION
Cours particuliers à domicile

Apprendre à Apprendre autrement

Soutien scolaire et
cours particuliers à domicile

Du premier contact à la fin de la prise
en charge de votre enfant, nous plaçons
votre satisfaction au coeur de notre métier.

Nos intervenants sont tous animés
par les mêmes valeurs et
poursuivent un objectif commun :

**Aider votre enfant à se
construire dans une
scolarité épanouie.**

34, rue Vallon
74200 Thonon-les-Bains

Frais de dossier
OFFERTS*

Tél. 04 50 26 80 73
contact@labeletude.com
www.labeletude.com

Maison de la Presse

5% sur littérature*
*sur présentation de ce bon
*hors presse

10% sur cadeaux*
*sur présentation de ce bon
*sur articles bois & vaisselle
*hors soldes & promotions

35, Grande Rue - THONON
04 50 71 03 51

/perene

Cuisine . Bain . Rangement
CHVB CREATION SAS

19, rue de l'Hôtel Dieu
74200 Thonon les Bains

04 50 71 62 34
chvbcreation@orange.fr
www.perene.com

GARAGE ATS

Réparation toutes marques
Diagnostic

DEVIS GRATUIT
*sur présentation de ce coupon

GPL

2, Impasse du Clos Brûlé - 74200 THONON LES BAINS
Tél. 04 50 71 53 03 - Fax: 04 50 70 46 54
e-mail: garage.ats@orange.fr - www.garageats.com

Entretien - Electricité - Mécanique - Electronique
Mise au point moteur - Diagnostic climatisation

RENOUV

Agence et Rénovation d'Intérieur

OLIVIER LHERMIER - ARTISAN

AGENCEMENT & POSE

Cuisines & Salles de Bains - Carrelages & Faïences
Aménagements d'Espaces - Cloisons Bois et Placoplâtre
Parquets - Lambris - Faux Plafonds - Coffrages
Menuiseries diverses

+33 (0)6 80 900 883 renouv-o@orange.fr

Meubles
Antoine

Mobilier Séduction

Contre remise de ce coupon
-15% sur tout le magasin

11bis, avenue Jules Ferry
74200 THONON LES BAINS
04 50 71 19 80

f.deflon@wanadoo.fr

*hors soldes & promotions - offre non cumulable

Pâtisseries - Chocolatier

-10%*

Comptoir
des
Saveurs

Glacier - Salon de Thé

Thonon - 16 Grande Rue
04 50 71 63 23 *sur présentation de ce coupon

Coconing
Beauté & Bien-être

10% sur nos prestations*

Soins du Corps . Soins du Visage .
Soins Minceur . Massages . SPA .
Épilation . Fish Pédicure .

2, place Jean Moulin
Immeuble l'Eden
74200 THONON LES BAINS
04 50 71 79 52

*sur présentation de ce coupon

Dia %

vous offre

THONON

X3

13, avenue d'Evian
Thonon les Bains

à partir de 30 € d'achats*
du lundi au samedi - de 8h30 à 19h30
le dimanche - de 8h30 à 12h30

*sur remise de ce coupon en caisse - hors bouclier traditionnelle

LES MARMOUSETS – 9 ANS



RESPONSABLE : Marie-Pierre BOILLY AFPS - Tél. 06 79 17 58 63

Dirigeant :
HARRIS DUPUIS

Educateurs :
FRANCESCO ERAMO
PASCAL LACROIX
THIERRY WEILER

Diplôme
AFPS

2^{ème} degré
EBF
EBF

Joueurs :
ALLEGRA • AFONSO • ALVAREZ • BERTHET • BIRRAUX • BISTEUR • BLANDIN A
BLANDIN F • BOILLY • CARDOSO • COMBRET • COUTY • CRUZ MERGY • DEIDDA
DESTHOMAS • DUPUIS • FAUVERGUE • FOURQUAUX • GENOUD • GERMANIC E
GERMANIC S • QUENTIN • LETENNEUR • MANS • MARTIN • MARTINEZ • PLAZA
PROISY • RIAHI • ROBERT • SADDIK • VESIN • VITAUZ • VOGELISEN • WEILER

Nous avons terminé cette première partie de saison avec une moyenne de 22 enfants par entraînement. L'assiduité leur a permis de faire de nets progrès, et l'intégration des 1^{ère} année s'est déroulée sans problèmes, soit un bilan plus que positif.

En ce retour de trêve hivernal, nous nous retrouvons avec un effectif considérablement réduit, mais nous espérons le retour de tout le monde avec l'arrivée des beaux jours et des tournois. Nous nous devons de préparer les enfants pour la longue fin de saison qui s'annonce et pour les 2^{ème} année leur passage en - 11 ans.

Mais pour cela, l'assiduité et le sérieux sont importants lors des entraînements. Nous comptons donc sur tous les enfants afin que nous puissions représenter le club dignement lors des nombreux tournois de cette fin de saison.

Les éducateurs et dirigeants.

**JEUDI 2 JUN 2011 - TOURNOI ARMAND QUILLOT - A THONON
18 ET 19 JUN 2011 BEACH A EXCENEVEX**

GARAGE ATS

Réparation toutes marques
Diagnostic



Mise au point moteurs
Diagnostic climatisation

Entretien
Electricité
Mécanique
Electronique

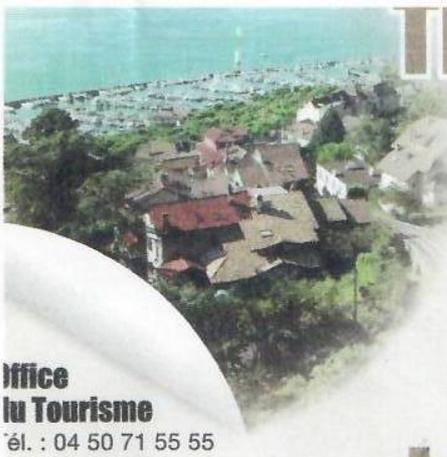
2, Impasse du Clos Brûlé - 74200 THONON LES BAINS
Tél. 04 50 71 53 03 - Fax: 04 50 70 46 54
e-mail: garage.ats@orange.fr - www.garageats.com



8, boulevard Carnot
74200 THONON
Tél. 04 50 71 16 93

Chef Lise
74200 ARMOY
Tél. 04 50 73 94 58

Thonon-les-Bains



Office du Tourisme

Tél. : 04 50 71 55 55

Nombre d'immatriculations	
secteur matières premières :	113
secteur industrie :	116
secteur BTP :	228
secteur commerces :	463
nombre de services :	1130
nombre d'écoles :	9 groupes scolaires
	2 collèges, 1 lycée,
3 établissements d'enseignement privé,	1 lycée professionnel
	et 1 lycée technique hôtelier

Adresse : Hôtel-de-Ville - B.P. 517
74203 THONON-LES-BAINS Cedex

Tél. : 04 50 70 69 68

Canton : Thonon Ouest et Est

Arrondissement : Thonon-les-Bains

Circonscription : 5^{ème}

Communes jumelées avec :
Mercer Island (Etats-Unis),
et Eberbach (Allemagne)

Nombre d'habitants : 32842

Altitude : Mini : 371 m - Maxi : 569 m

Superficie de la commune : 1621 ha

Distance d'Annecy : 78 km

Accès autoroute : situé à Findrol

Jour de marché :

lundi et jeudi matin



Jean DENAIS 53 ans

Maire depuis 1995

Vice-président du
Conseil Général
de la Haute-Savoie

• 1^{er} adjoint au maire :

BUQUIN Didier

• 2^e adjoint :

RIERA Charles

• 3^e adjoint :

FAVRE-VICTOIRE Patricia

• 4^e adjoint :

CAIROLI Gilles

Permanence du maire :

Sur rendez-vous

Secrétariat de mairie :

Du lundi au vendredi
de 8 h à 12 h
et de 13 h 30 à 17 h 30

Tél. : 04 50 70 69 68

Fax : 04 50 70 69 54

mairie@ville-thonon.fr

Sites et monuments

- Musée du Chablais
- Ecomusée
- Chapelle de la Visitation
- Eglise Saint-Hippolyte
- Basilique Saint-François de Sales
- Galerie de l'Etrave
- Château de Ripaille

► Principales manifestations

- Fête du Nautisme ■ Montjoux Festival
- Fondus du Macadam
- Nocturnes du vendredi
- Foire de Crête
- Journées du Patrimoine
- Noël en Fête
- Festival des Courants d'Airs

GARAGE ATS

Votre Installateur GPL sur le Chablais

AFONSO Philippe 04 50 71 53 03

- Entretien
- Mise au point moteurs
- Electricité Electronique
- Diagnostic climatisation



www.garageats.com



CARRIERES D'ALLINGES

Granulats - Béton prêt-à-l'emploi
Chapes fluides

www.carrieres-allinges.fr



ZI La Praux - Noyer
74200 ALLINGES - 04 50 70 53 78
Fax : 04 50 70 53 89

Au cœur d'un vaste programme
créateur d'emplois et de services
par le développement de son réseau,
la **Banque de Savoie**, c'est aujourd'hui
52 agences à votre service.

Votre agence à Thonon-les-Bains
13 avenue du Général de Gaulle
tél. : 04 50 04 50 71 • fax : 04 50 71 05 54
agence ouverte du lundi au vendredi

Banque de Savoie

www.banque-de-savoie.com • info@banque-de-savoie.com

**S.A.S. LANVERS
MATERIAUX**

BOIS ET MATÉRIAUX
CHARBON - FEUILLÉ - OIL
BÉTON FRAIS ET AGGLOMÉRÉS
PLANCHER FILIGRANE

S.A.S au capital de 50.000 €

Route d'Yvoire - 74140 NERNIER
Tél. 04 50 72 82 25 • Fax 04 50 72 86 74



GARAGE-ATS
Réparations toutes marques

Mécanique - Mise au point moteurs En-
tretien - Électricité - Électronique
Diagnostic climatisation

74200 THONON - Tél. 04 50 71 53 03 - Fax 04 50 70 46 54
mail : garage.ats@orange.fr - www.garage-ats.com

S.A.R.L. TENTATIONS

LIBRAIRIE LES INTRETS
AVORIAZ
74260 LES GETS

DONGHI
PARFUMERIE

**INSTITUT
DE BEAUTÉ
ARISTIDE**

Soins Visage et Corps - Épilations
Manucures - Maquillage - Centre de Relooking
Femmes et Hommes - FORFAIT MARIAGE

Square Aristide-Briand - 74200 THONON
Tél. 04 50 70 12 10

**BOUCHERIE
CHEVALLIER**

Charcuterie - Rôtisserie
Fabrication Maison

Fondue - Pierrade
VIANDES et VOLAILLES
(d'origine Française)

5, rue St-Sébastien - THONON-LES-BAINS
Tél. 04 50 71 25 74 - Tél. 04 50 71 24 63

Bernard TREBoux BOULANGER PATISSIER
2 adresses
pour mieux
vous servir !
3, avenue des Prés-Verts (rond-point de Thuysset)
14, avenue De Latte de Tassigny - 'Les Charmilles'
Tél. 04 50 71 86 62
74200 THONON-LES-BAINS

*Cûsson
au feu de bois*

S.A. MARGAIRAZ
VITRERIE-MIROITERIE-MENUISERIE ALUMINIUM

Z.I. Grands Bois
18, rue G. Sametier
74100 VILLELA-GRAND
Tél. 04 50 84 06 81
Fax 04 50 92 54 40

19, ch. des Drébines - Tully
74200 THONON-BAINS
Tél. 04 50 71 43 98
Fax 04 50 71 86 93

www.margairaz.com

DEYA S.A.S.
RÉCUPÉRATION

RÉCUPÉRATION & RECYCLAGE
FER / MÉTAUX / PAPIER / CARTON

CENTRE DE TRI ET TRANSFERT DE DÉCHETS
(INDUSTRIEL BANAL - D'EMBALLAGE - DE CHANTIER)

N°ARRÊTÉ PRÉFECTORAL 981485

Z.I. VONGY - 74200 THONON-LES-BAINS
Tél. 04 50 71 24 85 - Télécopie 04 50 23 11 51

Elite SÉCURITÉ.fr
PROTECTION
DES BIENS ET DES PERSONNES
BRIGADE CANINE - AGENT DE SÉCURITÉ SPÉCIALISÉ

UNITÉ D'INTERVENTION
SUR ALARME 24H/24

POSE ET MAINTENANCE EN
ALARME & VIDÉOSURVEILLANCE

SECTEUR D'INTERVENTION : TOUT LE CHABLAIS
E-mail : elite securite@wanadoo.fr - site : www.elitesecurite.fr
ZAC du Larry - 74200 MARIN-THONON 06 85 52 00 04

TABAC / VINS BOUVIER

04 50 26 01 77

LOTO
CADEAUX
ARTICLES FUMEURS
CLES SERVICE
PILES MONTRES

(FACE À LA M.J.C.)
91, av. Général-de-Gaule
74200 THONON

**JACQUET
TRAITEUR**
Conseil en Réception

62, route d'Évian - 74200 THONON
Tél. 04 50 71 18 06 - Fax 04 50 26 32 24
E-mail : jacquet.traiteur@wanadoo.fr
6, route de Vongy - THONON - 04 50 71 34 00

SAT

**AUTOCARS - TOURISME
VOYAGES**

Tél. 04 50 71 00 88 - Fax 04 50 71 89 85
11, avenue Jules Ferry - BP 68 - 74202 THONON-LES-BAINS Cedex



MARIN

Vent debout contre une décharge illégale de 3 000 m² dans une zone protégée

P. 2

VÉTRAZ-MONTHOUX

Guerre en Ukraine : le beau geste d'un pizzaiolo

P. 3

le dauphiné libéré

GRAND GENÈVE, CHABLAIS, AIN

1.30 € - 1.80 FS | LUNDI 28 FÉVRIER 2022 | A 74

PORTES OUVERTES
5 mars de 9h à 13h

De la 6th à la Terminale
Bac général et STMG
CAP et BAC PRO dans les métiers de BÂTIMENT
BTS et Baccalauréat en COMMERCE DIGITAL et TOURISME

CTMB et Sup Sallanches
390, rue du Courmayeur à SALLANCHES
Collège et Lycée St Joseph
450, avenue Route Impériale à SALLANCHES
www.ecs-sallanches.fr

GUERRE EN UKRAINE | VLADIMIR POUTINE M... ERTE LA FORCE DE DISSUASION RUSSE

Jusqu'où ira-t-il

« J'ai conscience d'être une petite goutte d'eau, mais s'il y a un raz-de-marée, on peut lutter contre un raz-de-marée », confie Clélia Compas.
Photo Collection Clélia Compas

pour être sur tous les fronts était sur celui de la cybersécurité à Washington du 20 au 24 février en tant que co-présidente du groupe d'études "Economie numérique de la donnée, de la connaissance et de l'intelligence artificielle".

Avec sa délégation, elle s'est rendue, entre autres, à la Maison Blanche, accueillie par Anne Neuberger, adjointe de Joe Biden

mations via les réseaux sociaux. Et la députée d'ajouter : « Quelle est la finalité de Poutine ? On ne sait pas s'il peut y avoir une propagation à l'Europe et quelle sera son ampleur ». Comme le cyber-espace aux champs d'attaques infinis, certaines questions sont insolubles pour le commun des mortels, même depuis Washington.

A.S.

À quoi joue Vladimir Poutine ?
Alors que les combats se poursuivent sur le sol ukrainien et que des pourparlers tentent de s'établir entre les deux belligérants, le maître du Kremlin a mis, hier, en alerte la force de dissuasion de son armée. Une menace nucléaire face à laquelle l'Europe a été contrainte de changer de stratégie, avec l'envoi d'armes à l'Ukraine et un train de sanctions massives qui vise à asphyxier la Russie et ses alliés.
Photo MAXPPP/Zuma Press P. 20 et 21

EN VENTE CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX

PARTEZ À LA DÉCOUVERTE DE NOTRE PATRIMOINE AVEC LA COLLECTION

LES PALLINIÈRES 8,50 € (10 pages)

L'HORLOGERIE ET LE DÉCOLLETAGE

le dauphiné POUR COMMANDER 04 74 36 36 44 ou boutique.le-dauphiné.com

CHAVANNE AUTOS SANS PERMIS

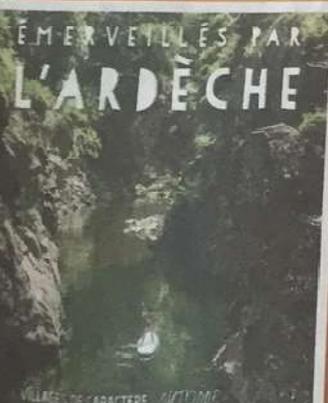
TOUTES MARQUES DE VÉHICULES SANS PERMIS - ACHAT - VENTE - LOCATION - RÉPARATION - CARROSSERIE

du jeudi 10/03 au samedi 12/03 de 09h30 à 18h00
BUFFET D'ACCUEIL
PRÉSENTATION DES MODÈLES

93 avenue Gambetta - La Roche-sur-Foron - 04 50 36 36 44 - www.chavanne-auto.fr

Découvrez nos véhicules dans notre nouveau show-room
Garage ATS - 74200 VONGY

ALPES
Ces stars qui sont fidèles à nos stations.



L'Ardèche comme vous ne l'avez jamais vue

EN VENTE chez votre marchand de journaux ou boutique.le-dauphiné.com le dauphiné

BON DE COMMANDE

Oui, je souhaite recevoir l'exemplaire(s) d'ÉMERVEILLES PAR L'ARDÈCHE (février-mars 2022) au prix de 6,20 € l'unité + 2,90 € de participation à l'envoi

LIQUIDATION